



**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS A :**

Bid Receiving/Réception des soumissions
Joshua.knox@rcmp-grc.gc.ca

**SOLICITATION
AMENDMENT**

**MODIFICATION DE
L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments: - Commentaries :

LE PRÉSENT DOCUMENT COMPORTE UNE EXIGENCE EN MATIÈRE DE SÉCURITÉ

| | | |
|--|------------------|---|
| Title – Sujet Sièges de bureau pour le centre de formation situé à Regina, en Saskatchewan | | Date Mars 21, 2022 |
| Solicitation No. – N° de l'invitation 202203060/A | | Amendment No. – N° de la modification 02 |
| Client Reference No. - No. De Référence du Client 202203060/A | | |
| Solicitation Closes – L'invitation prend fin | | |
| At / à : | 14:00 | EST (Eastern Standard Time) HNE (heure normale de l'Est) |
| On / le : | Mars 29, 2022 | |
| F.O.B. – F.A.B | GST – TPS | Duty – Droits |
| Destination of Goods and Services – Destinations des biens et services | | |
| Instructions | | |
| Address Inquiries to – Adresser toute demande de renseignements à | | |
| Telephone No. – No. de téléphone | | Facsimile No. – No. de télécopieur |

| | |
|---|--|
| Delivery Required – Livraison exigée | Delivery Offered – Livraison proposée |
| Vendor/Firm Name, Address and Representative – Raison sociale, adresse et représentant du fournisseur/de l'entrepreneur: | |
| | |
| Telephone No. – No. de téléphone | Facsimile No. – No. de télécopieur |
| Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) – Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) | |
| | |
| Signature | Date |



La présente modification vise à :

- répondre aux questions reçues pendant la période de soumission; et
- modifier l'invitation en conséquence, le cas échéant.

QUESTIONS ET RÉPONSES

Question 1 : Chaises A4, A5, A6 et A8 – Tabourets ergonomiques. Les hauteurs de tabouret sont indiquées sous forme de plage, de 23 à 33 po. Un tabouret avec une telle plage de hauteur, avec un siège réglable et une inclinaison réglable, présente un risque élevé de basculement. Est-ce que le client accepterait un tabouret dont le siège et l'inclinaison sont fixes? Dans la négative, est-ce que le client acceptera une plage de hauteur plus basse, et dans ce cas, quelle est la plage acceptable?

Réponse 1 : L'inclinaison et la profondeur réglables du siège peuvent être omises. Les tableaux A4, A5, A6 ont été modifiés et le tableau A8 sera modifié pour supprimer cette exigence.

Question 2 : Tableau A6 : Tabouret de travail S2.4 (x 12); est-ce qu'un siège rembourré est acceptable à la place d'un siège en filet?

Réponse 2 : Non. Un tissu respirant (filet) est expressément demandé pour le siège de ce tabouret.



MODIFICATIONS À L'INVITATION

1) A la page 32-33,

SUPPRIMER:

Tableau A8 : Tabouret de travail S3.3



| | |
|--|----------------|
| TYPE DE CHAISE | QTÉ : 2 |
| <input type="checkbox"/> Fauteuil pivotant (jusqu'à 275 lb) <input type="checkbox"/> Fauteuil pivotant de grandes dimensions (jusqu'à 400 lb) <input checked="" type="checkbox"/> Tabouret pivotant avec dossier | |

| IMPORTANT : | |
|--|--|
| Le Canada peut demander des renseignements supplémentaires pour confirmer ou réexaminer les critères dans un délai fixé par l'utilisateur désigné. Les fournisseurs doivent fournir des produits qui sont conformes aux « <input checked="" type="checkbox"/> » Critères de choix sélectionnés | |
| Critères Directives | Critères de choix |
| A <i>Appui-tête</i> Un choix seulement | <input type="checkbox"/> Oui – Réglable et amovible (le cas échéant, indiquer le type de réglage dans les critères supplémentaires ci-dessous) Recommandé avec un dossier de hauteur standard <input checked="" type="checkbox"/> Non |
| B <i>Hauteur du dossier</i> Un choix seulement | <input checked="" type="checkbox"/> Standard = hauteur entre 450 mm (17,7 po) et 660 mm (26,0 po) <input type="checkbox"/> Haut = hauteur supérieure à 660 mm (26,0 po) <input type="checkbox"/> Aucun préférence = hauteur minimale de 450 mm (17,0 po) |
| | <input checked="" type="checkbox"/> Aucune préférence (Il est préférable de sélectionner « Aucune préférence » puisque les profils n'ont aucune incidence sur la fonctionnalité du fauteuil). <input type="checkbox"/> Autre = _____ |
| C <i>Support lombaire</i> Indiquer TOUS les choix acceptables | <u>Réglable</u> <input checked="" type="checkbox"/> Vers le haut/vers le bas = réglage minimum de 50 mm (2,0 po) entre 150 mm (5,9 po) et 250 mm (9,8 po) <input type="checkbox"/> Autre = _____ |
| | <input type="checkbox"/> Fixe = entre 150 mm (5,9 po) et 250 mm (9,8 po) au-dessus du siège |
| D <i>Accoudoirs</i> Indiquer TOUS les choix acceptables | <u>Réglable</u> <input checked="" type="checkbox"/> Réglable en hauteur = réglage minimum de 63 mm (2,5 po) entre 176 mm (6,9 po) et 289 mm (11,4 po) <input checked="" type="checkbox"/> Réglable en largeur = entre 443 mm (17,0 po) et 493 mm (19,4 po) <input checked="" type="checkbox"/> Pivotement réglable = réglage minimum de 20° vers l'intérieur et de 10° vers l'extérieur |
| | <input type="checkbox"/> Fixe = plage de hauteurs entre 200 mm et 250 mm (7,9 po à 9,8 po) |
| | <input type="checkbox"/> Aucun (sans accoudoir) |
| E <i>Profondeur du siège</i> | <input checked="" type="checkbox"/> Réglable = réglage min. de 50 mm (2,0 po) dans la plage de 420 mm (16,5 po) à 460 mm (18,1 po) |



| | | | |
|----------|--|---|---|
| | Indiquer TOUS les choix acceptables | <input type="checkbox"/> Fixe | <input type="checkbox"/> Peu profond = de 380 mm (15,0 po) à 420 mm (16,5 po) <input type="checkbox"/> Moyen = plus de 420 mm (16,5 po) à 460 mm (18,1 po) <input type="checkbox"/> Profond = supérieur à 460 mm (18,1 po) |
| F | Largeur du siège | <i>Se reporter au type de fauteuil ci-dessus</i> Fauteuils et tabourets pivotants = largeur min. de 450 mm (17,7 po) Modèles pivotants de grandes dimensions = largeur min. de 560 mm (22,0 po) | |
| G | Indiquer TOUS les choix acceptables | Fauteuil pivotant | <input type="checkbox"/> Réglable <input type="checkbox"/> Standard = de 417 mm (16,4 po) ou moins à 512 mm (20,2 po) ou plus <input type="checkbox"/> Bas = de 376 mm (14,8 po) à 439 mm (17,3 po) <input type="checkbox"/> Autre = _____ |
| | | Tabouret pivotant avec dossier | <input type="checkbox"/> Fixe = entre 417 mm (16,4 po) et 512 mm (20,2 po) <input checked="" type="checkbox"/> Réglable = entre 580 mm (23 po) et 840 mm (33 po) <input type="checkbox"/> Fixe = hauteur égale ou supérieure à 670 mm (27,5 po) |
| H | Mécanisme d'inclinaison Un choix seulement | <input checked="" type="checkbox"/> Mécanisme d'inclinaison permet de régler le siège et le dossier en même temps selon un ratio qui se situe $\geq 1:1$ (comprend l'inclinaison Synchrone et l'inclinaison Unison) <input type="checkbox"/> Inclinaison indépendante les angles d'inclinaison du dossier et du siège s'ajustent indépendamment l'un de l'autre. <input type="checkbox"/> Aucune préférence | |
| I | Verrouillages du siège et du dossier Indiquer TOUS les choix acceptables | <input type="checkbox"/> Position de configuration = verrouillable ou arrêt à une position lorsque le siège est plat et le dossier droit <input checked="" type="checkbox"/> Positions multiples = verrouillable ou arrêt à plusieurs positions (ce qui comprend la position de configuration) | |
| J | Roulettes | <input type="checkbox"/> Moquette <input checked="" type="checkbox"/> Surface dure | |
| L | Repose-pieds | De série avec tabourets seulement | |
| | Finis (avec rembourrage/sans rembourrage) Indiquer TOUS les choix acceptables | Dossier | <input type="checkbox"/> Rembourrage <input checked="" type="checkbox"/> Tissu respirant (filet) <input type="checkbox"/> Autre = _____ |
| | | Siège | <input checked="" type="checkbox"/> Rembourrage <input type="checkbox"/> Tissu respirant (filet) <input type="checkbox"/> Autre = _____ |
| | Critères supplémentaires : | | |



INSÉRER:

Tableau A8 : Tabouret de travail S3.3



| | |
|--|----------------|
| TYPE DE CHAISE | QTÉ : 2 |
| <input type="checkbox"/> Fauteuil pivotant (jusqu'à 275 lb) <input type="checkbox"/> Fauteuil pivotant de grandes dimensions (jusqu'à 400 lb) <input checked="" type="checkbox"/> Tabouret pivotant avec dossier | |

| IMPORTANT : | | | |
|--|--|---|--|
| Le Canada peut demander des renseignements supplémentaires pour confirmer ou réexaminer les critères dans un délai fixé par l'utilisateur désigné. Les fournisseurs doivent fournir des produits qui sont conformes aux « <input checked="" type="checkbox"/> » Critères de choix sélectionnés | | | |
| Critères Directives | Critères de choix | | |
| A <i>Appui-tête</i> Un choix seulement | <input type="checkbox"/> Oui – Réglable et amovible (le cas échéant, indiquer le type de réglage dans les critères supplémentaires ci-dessous) Recommandé avec un dossier de hauteur standard <input checked="" type="checkbox"/> Non | | |
| B <i>Hauteur du dossier</i> Un choix seulement | <input checked="" type="checkbox"/> Standard = hauteur entre 450 mm (17,7 po) et 660 mm (26,0 po) <input type="checkbox"/> Haut = hauteur supérieure à 660 mm (26,0 po) <input type="checkbox"/> Aucune préférence = hauteur minimale de 450 mm (17,0 po) | | |
| | <input checked="" type="checkbox"/> Aucune préférence (Il est préférable de sélectionner « Aucune préférence » puisque les profils n'ont aucune incidence sur la fonctionnalité du fauteuil). <input type="checkbox"/> Autre = _____ | | |
| C <i>Support lombaire</i> Indiquer TOUS les choix acceptables | <u>Réglable</u> <input checked="" type="checkbox"/> Vers le haut/vers le bas = réglage minimum de 50 mm (2,0 po) entre 150 mm (5,9 po) et 250 mm (9,8 po) <input type="checkbox"/> Autre = _____ | | |
| | <input type="checkbox"/> Fixe = entre 150 mm (5,9 po) et 250 mm (9,8 po) au-dessus du siège | | |
| D <i>Accoudoirs</i> Indiquer TOUS les choix acceptables | <u>Réglable</u> <input checked="" type="checkbox"/> Réglable en hauteur = réglage minimum de 63 mm (2,5 po) entre 176 mm (6,9 po) et 289 mm (11,4 po) <input checked="" type="checkbox"/> Réglable en largeur = entre 443 mm (17,0 po) et 493 mm (19,4 po) <input checked="" type="checkbox"/> Pivotement réglable = réglage minimum de 20° vers l'intérieur et de 10° vers l'extérieur | | |
| | <input type="checkbox"/> Fixe = plage de hauteurs entre 200 mm et 250 mm (7,9 po à 9,8 po) | | |
| | <input type="checkbox"/> Aucun (sans accoudoir) | | |
| E <i>Profondeur du siège</i> Indiquer TOUS les choix acceptables | <input type="checkbox"/> Réglable = réglage min. de 50 mm (2,0 po) dans la plage de 420 mm (16,5 po) à 460 mm (18,1 po) | | |
| | <input checked="" type="checkbox"/> Fixe <table border="1" style="margin-left: 20px;"> <tr> <td><input type="checkbox"/> Peu profond = de 380 mm (15,0 po) à 420 mm (16,5 po)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> Moyen = plus de 420 mm (16,5 po) à 460 mm (18,1 po)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> Profond = supérieur à 460 mm (18,1 po)</td> </tr> </table> | <input type="checkbox"/> Peu profond = de 380 mm (15,0 po) à 420 mm (16,5 po) | <input type="checkbox"/> Moyen = plus de 420 mm (16,5 po) à 460 mm (18,1 po) |
| <input type="checkbox"/> Peu profond = de 380 mm (15,0 po) à 420 mm (16,5 po) | | | |
| <input type="checkbox"/> Moyen = plus de 420 mm (16,5 po) à 460 mm (18,1 po) | | | |
| <input type="checkbox"/> Profond = supérieur à 460 mm (18,1 po) | | | |
| F <i>Largeur du siège</i> | <u>Se reporter au type de fauteuil ci-dessus</u> Fauteuils et tabourets pivotants = largeur min. de 450 mm (17,7 po) Modèles pivotants de grandes dimensions = largeur min. de 560 mm (22,0 po) | | |



| | | | |
|----------|---|---|---|
| G | Hauteur du siège Indiquer TOUS les choix acceptables | Fauteuil pivotant | <input type="checkbox"/> Réglable <input type="checkbox"/> Standard = de 417 mm (16,4 po) ou moins à 512 mm (20,2 po) ou plus <input type="checkbox"/> Bas = de 376 mm (14,8 po) à 439 mm (17,3 po) <input type="checkbox"/> Autre = _____ |
| | | Tabouret pivotant avec dossier | <input type="checkbox"/> Fixe = entre 417 mm (16,4 po) et 512 mm (20,2 po) <input checked="" type="checkbox"/> Réglable = entre 580 mm (23 po) et 840 mm (33 po) <input type="checkbox"/> Fixe = hauteur égale ou supérieure à 670 mm (27,5 po) |
| H | Mécanisme d'inclinaison Un choix seulement | <input type="checkbox"/> Mécanisme d'inclinaison permet de régler le siège et le dossier en même temps selon un ratio qui se situe $\geq 1:1$ (comprend l'inclinaison Synchrone et l'inclinaison Unison) <input type="checkbox"/> Inclinaison indépendante les angles d'inclinaison du dossier et du siège s'ajustent indépendamment l'un de l'autre. <input checked="" type="checkbox"/> Aucune préférence | |
| I | Verrouillages du siège et du dossier Indiquer TOUS les choix acceptables | <input type="checkbox"/> Position de configuration = verrouillable ou arrêt à une position lorsque le siège est plat et le dossier droit <input checked="" type="checkbox"/> Positions multiples = verrouillable ou arrêt à plusieurs positions (ce qui comprend la position de configuration) | |
| J | Roulettes | <input type="checkbox"/> Moquette <input checked="" type="checkbox"/> Surface dure | |
| L | Repose-pieds | De série avec tabourets seulement | |
| | Finis (avec rembourrage/sans rembourrage) Indiquer TOUS les choix acceptables | Dossier | <input type="checkbox"/> Rembourrage <input type="checkbox"/> Autre = _____ <input checked="" type="checkbox"/> Tissu respirant (filet) |
| | | Siège | <input checked="" type="checkbox"/> Rembourrage <input type="checkbox"/> Autre = _____ <input type="checkbox"/> Tissu respirant (filet) |
| | Critères supplémentaires : | | |